

本文旨在说明如何收集有利于支持您上诉立场的证据。可在我们的网站上查找更多信息：[wcat.bc.ca](http://wcat.bc.ca)。也可以随时致电我们的团队寻求帮助：604-664-7800或1-800-663-2782。

## 什么是证据？

在做出裁决之前，考虑您上诉的副主席将查看一些资料、声明和文件。这些就称为证据。以下是一些例子：

口头证词。证人可以在所谓“口头听证会”的会议上提供证据。他们会说一说发生了什么并回答问题。由于您可能是案件的主要证人，因此您应该计划一下要如何解释所发生的事情。列出您想涉及的全部要点。

书面陈述。证人也可以提供书面证据。他们可以写一封签名信或提供一份宣誓书，这是他们在誓言约束下做出的书面陈述。

专家的证据。医生或职业治疗师等专家可以提供证据。通常，这是一份书面报告。

其他文件。任何其他文档或文件都可以用作证据来支持您在上诉中的立场。例如，您可以使用照片、工作场所调查报告、急救报告或财务记录。您也可以使用电子邮件或短信作为证据，只要包含完整的短信或电子邮件对话即可。



您无需提供 WorkSafeBC 档案中已有的信息。这些证据副主席已经有了。WorkSafeBC档案中也包括了提供给复核部的所有内容。

## 您需要更多证据吗？

仅当您认为WorkSafeBC档案中已有的信息不完整或不能完全支持您在上诉中的立场时，您才需要获取新证据。请考虑.....

✓ 哪些证据有助于解释所发生的事情？

✓ 您需要证明哪些事实？什么证据可以证明这些事实？

如果您没有什么新信息要提交，请联系劳工赔偿上诉法庭 (Workers' Compensation Appeal Tribunal, WCAT)，告知他们您不会提交任何其他内容。



150 - 4600 Jacombs Road  
Richmond, BC V6V 3B1



致电604 664-7800或  
1 800 663-2782 ( BC省内免费长途电话 )



网站  
[wcat.bc.ca](http://wcat.bc.ca)

## 来自证人的证据

想想您是否需要证人的证据。例如，如果WorkSafeBC不接受您关于所发生事情的陈述，证人则可能能够提供关于所发生事情的事实。

想想哪些人对您想要证明的事实有亲身了解。例如：

- ✓ 有谁在场看到了这个事件？
- ✓ 是否有人可以确认所发生的事情？

相比那些道听途说的人所提供的信息，这种证据更可靠，对您的个案更有帮助。

您可能也有目击证人，虽然他们并没有真的目击事件的发生，但他们看到了结果。例如，他们看到一名工人躺在梯子下面的地上。由此可以推断，该工人是从梯子上摔下来的。

记住：证人必须提供事实。他们对所发生事件的看法是没有帮助的。



请访问我们的网站，了解关于如何收集和准备证据：[WCAT.BC.CA](http://WCAT.BC.CA) > **APPEAL A DECISION** (对裁决进行上诉) > **PREPARE YOUR CASE** (为自己的个案做准备) > **COLLECT EVIDENCE** (收集证据)

## 专家的证据

专家的证据是来自在特定领域接受过专门教育、培训或有过专门经验的人的意见。例如，医疗保健专业人员、职业康复顾问、工程师或会计师。

专家的书面报告或文件可以作为证据提交。他们不需要出席口头听证会。

有些事实您不需要专家证据来证明。例如，您可以：

- ✓ 提供有关您的症状及其对您影响的证据，但只有医生才能对这些症状做出诊断
- ✓ 提供有关如何完成工作的证据，但只有人体工程学专家，如运动机能学家，才能解释该作业对软组织损伤造成的风险



150 - 4600 Jacombs Road  
Richmond, BC V6V 3B1



致电604 664-7800或  
1 800 663-2782 (BC省内免费长途电话)



网站  
[wcat.bc.ca](http://wcat.bc.ca)

医学证据是来自医疗保健专业人员的一种专家证据，这些专业人员包括医生、心理医生、脊椎治疗师、理疗师、运动机能学家、职业治疗师或牙医。

专家的医学报告可能包括：

- 对一种症状的诊断，以及对工作事件或活动是否导致该诊断的意见
- 关于身体残障或心理障碍的意见

医学证据不仅仅是医学报告。它可以包括：

- 提供治疗的任何人的图表记录，包括医院记录
- CT扫描、MRI或X光等成像报告

## 如何从专家那里获得证据

**第1步：**要求与专家会面或给他们写封信。解释他们提供的信息或意见会有怎样的帮助。向他们提供信息，描述情况。例如：

- ✓ 对于您的健康状况，所需要回答的具体问题
- ✓ 正在上诉的WorkSafeBC和复核部的裁决
- ✓ 来自WorkSafeBC档案中有关上诉的信息，而这些信息可以帮助他们形成意见，例如WorkSafeBC档案中的相关医学证据

**第2步：**解释他们提供的信息或意见会有怎样的帮助。请他们解释：

- ✓ 他们的资格
- ✓ 他们是怎么认识您的，以及他们对您个案的熟悉程度
- ✓ 他们的意见所依据的事实
- ✓ 对于您病症的特定问题，他们有什么意见以及他们为什么有这样的意见
- ✓ 如果他们的意见与其他专家证据不同，请他们解释原因
- ✓ 其他可能有帮助的信息或意见



获得帮助。您可以授权某个人帮助您阐明您的上诉立场，或从顾问那里得到免费帮助。有关详细信息，请访问：[WCAT.BC.CA](http://WCAT.BC.CA) > [ASK FOR HELP WITH THE APPEAL PROCESS](#)  
(在上诉过程中寻求帮助)



150 - 4600 Jacombs Road  
Richmond, BC V6V 3B1



致电604 664-7800或  
1 800 663-2782 (BC省内免费长途电话)



网站  
[wcat.bc.ca](http://wcat.bc.ca)